

## ***PROTOKÓŁ NR XI/2011***

***z obrad XI Sesji Rady Miejskiej w Bieruniu,  
która odbyła się w dniu 29.09.2011 r.  
w dużej sali szkoleń Urzędu Miejskiego w Bieruniu***

### ***Obecni:***

1. Radni Rady Miejskiej Bierunia – według załączonej listy obecności ( zał. nr 1 protokołu ).

Na stan 15 radnych	-	obecnych	-	13
	-	nieobecnych	-	2
	-	usprawiedliwionych	-	0

2. Burmistrz Miasta, Zastępca Burmistrza Miasta, Skarbnik Miasta, Sekretarz Miasta, Radca Prawny, Naczelnicy Wydziałów i Kierownicy Referatów Urzędu Miasta, kierownicy jednostek organizacyjnych Urzędu Miasta, mieszkańcy Bierunia, przedstawiciele prasy ( wg listy obecności ).

### ***Porządek obrad Sesji :***

1. Otwarcie obrad XI Sesji Rady Miejskiej w Bieruniu.
2. Zatwierdzenie porządku obrad.
3. Przyjęcie protokołu z IX Sesji Rady Miejskiej odbytej w dniu 25 sierpnia 2011 r. oraz z X Sesji Rady Miejskiej odbytej w dniu 7 września 2011 r.
4. Sprawozdanie Burmistrza Miasta z działalności i realizacji zadań za okres od 13 lipca 2011 r. do 16 września 2011 r. oraz o dokonanych zmianach kadrowych.
5. Sprawozdanie z wykonania uchwał Rady Miejskiej podjętych na IX Sesji Rady Miejskiej odbytej w dniu 25 sierpnia 2011 r. oraz na X Sesji Rady Miejskiej odbytej w dniu 7 września 2011 r.
6. Wnioski komisji.
7. Środki zewnętrzne:
  - a) dokonania 2007 – 2011,
  - b) perspektywy, kierunki.
8. Sprawozdanie z przebiegu wykonania Budżetu Miasta za I półrocze 2011 r.
9. Rozpatrzenie projektów uchwał Rady Miejskiej – według Załącznika nr 1.
10. Interpelacje, wnioski, zapytania radnych i odpowiedzi.
11. Blok informacyjny.
12. Zakończenie obrad XI Sesji Rady Miejskiej w Bieruniu.

### **Ad. 1**

**Przewodniczący Rady Przemysław Major** działając na podstawie ustawy o samorządzie gminnym z dnia 8 marca 1990 r. art. 20 ust. 1, otworzył obrady XI Sesji Rady Miejskiej w Bieruniu. Na podstawie § 9 ust. 1 Regulaminu obrad Rady stwierdził, że liczba obecnych na sali radnych pozwala na prawomocne obradowanie i podejmowanie wiążących uchwał.

Następnie przywitał radnych Rady Miejskiej, Burmistrza Miasta Bernarda Pustelnika, Zastępcę Burmistrza Miasta Leszka Kryczka, Skarbnika Miasta Danutę Żerdka, Sekretarza Miasta Jerzego Stoka, Radcę Prawnego Adama Zuga, Naczelników Wydziałów i Kierowników Referatów Urzędu Miejskiego, kierowników jednostek organizacyjnych Urzędu Miasta, przedstawicieli prasy oraz mieszkańców Bierunia.

### **Ad. 2**

**Przewodniczący Rady Przemysław Major** odnosząc się do porządku obrad XI Sesji Rady Miejskiej w Bieruniu, który radni otrzymali wraz z materiałami i projektami uchwał zapytał, czy są uwagi oraz wnioski do tego porządku.

**Burmistrz Miasta Bernard Pustelnik** zwrócił się o wprowadzenie do porządku obrad zmienionego projektu uchwały w sprawie zmian w budżecie gminy Bieruń na 2011 rok. Poinformował, że zmiany zostały pozytywnie zaopiniowane przez Komisję Finansów, ale do czasu Sesji wpłynęły do budżetu środki finansowe i nastąpiły niewielkie zmiany w przychodach i wydatkach. Radni otrzymali przed rozpoczęciem obrad nowy projekt uchwały, który był już w głównych punktach wcześniej zaopiniowany.

**Przewodniczący Rady** zapytał Burmistrza, czy podtrzymuje przewidziany do uchwalenia w porządku obrad projekt uchwały w sprawie przyjęcia programu współpracy z organizacjami pozarządowymi oraz innymi podmiotami uprawnionymi na 2012 rok, który nie otrzymał opinii Komisji Oświaty( komisja przyjęła wniosek by ponownie skierować go do rozpatrzenia w m-cu listopadzie), czy proponuje go wycofać.

**Burmistrz Miasta** zaproponował by projekt w/wym. uchwały pozostał do rozpatrzenia. **Rada** przystąpiła do głosowania za przyjęciem porządku obrad wraz z autopoprawką Burmistrza Miasta w sprawie zmian w budżecie gminy Bieruń na 2011 rok.

W wyniku głosowania, w którym udział brało 11 radnych oddano :

10 głosów za, 1 wstrzymujący

Porządek obrad XI Sesji z w/wym. zmianą został przyjęty większością głosów.

### **Ad. 3**

**Przewodniczący Rady** poddał pod głosowanie treść następujących protokołów:

a) **Protokołu Nr IX/2011** z IX Sesji Rady Miejskiej w Bieruniu z dnia 25 sierpnia 2011 r., do którego radni nie zgłosili uwag.

W wyniku głosowania za przyjęciem protokołu, w którym udział brało 11 radnych oddano :

10 głosów za, 1 wstrzymujący

**Protokół Nr IX/2011** został przyjęty większością głosów.

b) **Protokołu Nr X/2011** z X Sesji Rady Miejskiej w Bieruniu z dnia 7 września 2011 r., do którego radni nie zgłosili uwag.

W wyniku głosowania za przyjęciem protokołu, w którym udział brało 11 radnych oddano :

11 głosów za

**Protokół Nr X/2011** został przyjęty jednogłośnie.

### **Ad. 4**

**Przewodniczący Rady Przemysław Major** poinformował, że radni otrzymali z czasowym wyprzedzeniem przed Sesją pisemne sprawozdanie z prac Burmistrza Miasta za okres od 13.07.2011 r. do 16.09.2011 r., które stanowi załącznik nr 2 do niniejszego protokołu.

Pytania do sprawozdania Burmistrza Miasta zgłosili:

***Przewodniczący Rady Przemysław Major:***

- str. 1 poz. 1 Zarządzenie w sprawie użyczenia zbiornika „portu” w Bijasowicach na rzecz Koła Nr 8 PZW w Bieruniu na okres 10 lat – czym Burmistrz się kierował podejmując decyzję o tak długim okresie użyczenia,

***Burmistrz Miasta*** poinformował, że pozostałe koła też otrzymały użyczenie na ten okres, pozwala to zapewnić ciągłość funkcjonowania na danych zbiornikach i dbałość o powierzone mienie, pozwala na zarybianie.

***Radca Prawny Adam Zug*** wyjaśnił, że w umowie są zapisy dotyczące skrócenia okresu użyczenia np. w sytuacjach, gdy jakiś cel publiczny będzie wskazywał na potrzebę oddania zbiornika gminie.

- str. 9 umowa z Panem Józefem Dyjecińskim – zwrócił się o rozszerzenie informacji,

***Burmistrz Miasta*** poinformował, że Pan J. Dyjeciński jest wykwalifikowanym kosztorysantem, podejmuje pracę na rzecz Wydziału Gospodarki Komunalnej, Wydziału Inwestycji, Zarządzania Mieniem w zakresie sporządzania kosztorysów oraz weryfikacji kosztorysów, gdy ogłaszane są przez gminę przetargi.

- str. 9 umowa z Panem Karolem Tabaką – czym Burmistrz się kierował zawierając umowę, jakie były przesłanki, czy jest złożone pisemne sprawozdanie bądź wykonanie tej umowy, recenzja, opinia, jaki był koszt wydania publikacji.

***Burmistrz Miasta*** poinformował, że wydawnictwo, które radni otrzymali wymagało weryfikacji z zewnątrz. Poszukiwano osoby, która była od początku zaangażowana w tworzeniu samorządności w Bieruniu, posiadała nie tylko wiedzę ale również materiały w swoich zasobach, by móc wzbogacić to wydawnictwo. W dniu jutrzejszym przedstawi koszt oraz nakład publikacji.

***Radna Anna Bogucka-Lysko:***

- str. 9 i str. 10 umowy dotyczące wykonania wystawy płodów rolnych podczas uroczystości dożynkowych oraz wykonania stroików na salę DK „GAMA” – zgłosiła uwagę, że dekorowanie podczas dożynek było zazwyczaj w gestii

BOK-u, są to duże koszty, trzeba je zmniejszyć bądź w przyszłości wyeliminować.

**Radny Krystian Grzesica:**

- str. 2 poz. 7 Zarządzenie w sprawie przyznania dyrektorom przedszkoli, szkół podstawowych i gimnazjów dodatków motywacyjnych – dlaczego dla wszystkich dyrektorów są te same kwoty dodatku motywacyjnego, jak się to przedstawiało w roku poprzednim,

**Burmistrz Miasta** poinformował, że kwoty są takie same jak w ubiegłym roku i nie są maksymalne zgodnie z uchwałą Rady z lat poprzednich.

**Dyrektor OE** poinformowała, że odpowie pisemnie.

- str. 2 poz. 13, str. 4 poz. 25 i 26 – czy remonty wymienionych dróg gminnych, odtworzenie starorzecza Wisły i odtworzenie zbiornika w Bijasowicach oraz rekultywacja terenu wokół niego, są pracami w ramach środków powodziowych,

**Burmistrz Miasta** w odpowiedzi potwierdził, że są to prace w ramach środków powodziowych, prace dotyczące dróg są już rozpoczęte, pozostałe są w trakcie przetargów.

- str. 2 poz. 12 wykonanie robót dodatkowych na ul. Kościelnej i Majowej – jakie były nakłady na te dwie ulice i o ile rozszerzył się zakres robót w stosunku do pierwotnego projektu,

**Burmistrz Miasta** poinformował, że wykonywana jest kanalizacja deszczowa na w/wym. ulicach, wykonawca natrafia na pewne trudności lub zły stan tej kanalizacji, stąd wynikają roboty dodatkowe, które wykonywane są ze środków powodziowych, nie obciążają budżetu gminy

**Podinspektor RPŚZ Agnieszka Demska Furgał** podała dokładne wartości robót na stan obecny.

- str. 7 umowa z Panią Mirosławą Długajczyk na wykonanie pomiarów natężenia ruchu drogowego na przejazdach kolejowych,

**Burmistrz Miasta** poinformował, że gmina ma obowiązek co pewien okres czasu dokonywać pomiarów natężenia ruchu.

- str. 8 umowa z Panem Marcinem Turczyńskim na usunięcie gruzu wraz z rozbiórką fundamentów na działce przy ul. Borowinowej – czy jest to ten sam zakres prac, który był w projekcie zmian budżetu i nie przeszedł i jest to realizowane w ramach środków Burmistrza,

**Burmistrz Miasta** poinformował, że ta umowa nie była podpisana, znalazła się omyłkowo w zestawieniu.

Ponadto **radny Krystian Grzesica** poinformował, że przeglądając zarządzenia Burmistrza w BIP zauważył, że są tylko pierwsze strony, brak jest załączników, niektóre są oznaczone kropkami. Zapytał, czy są to zarezerwowane numery i przykładowo wymienił kilka takich zarządzeń z ubiegłego i tego roku.

**Sekretarz Miasta** wyjaśnił, że powodem jest rezerwowanie numerów zarządzeń i ma to związek z terminami.

**Przewodniczący Rady** zasygnalizował, aby jak najszybciej pełna, kompletna treść zarządzeń była zamieszczona w BIP.

Wobec braku dalszych pytań do sprawozdania, zapytał Burmistrza Miasta o ewentualne uzupełnienie pisemnej informacji.

**Burmistrz Miasta** poinformował, że zostało podpisane porozumienie w sprawie połączenia kolejowego pomiędzy Tychami a Bieruniem Starym, w którym gmina Bierań jest stroną i będzie to realizowane.

**Przewodniczący Rady** zgłosił kilka spostrzeżeń, uwag, pytań do Burmistrza Miasta:

- radni dowiadują się o ważnych wydarzeniach miasta nieoficjalnie, po fakcie bądź w trakcie zgłaszanych pytań do Burmistrza,
- radni po upływie miesiąca czasu nie otrzymują odpowiedzi na zgłaszane wnioski i zapytania,
- w ubiegłym miesiącu na Sesji Rady w ramach sprawozdania Burmistrza zwrócił się o udzielenie pisemnej informacji, na jakiej podstawie w Urzędzie Miejskim pracuje Pan Światowski, jaki ma zakres obowiązków i do kiedy obowiązuje umowa – do dnia dzisiejszego nie otrzymał informacji na ten temat,

- na 2 dni przed otwarciem po remoncie hali sportowej przy Gimnazjum Nr 1 dowiedział się o tym wydarzeniu, również nikt z radnych nie został o tym powiadomiony,
- w dniu wczorajszym Burmistrz był współorganizatorem konferencji dotyczącej „przyciągania” inwestorów, działań związanych z rozwojem przedsiębiorczości i radni nie zostali o tym poinformowani,
- na Sesji majowej był poruszany temat obiegu korespondencji i do dnia dzisiejszego nie zostało podpisane zarządzenie w tej sprawie,
- zwrócił się o przedstawienie krótkiej relacji z wyjazdu do Warszawy.

**Burmistrz Miasta** poinformował, że:

- termin wizyty w Warszawie w Ministerstwie był wcześniej ustalony, stąd nieobecność na posiedzeniu Komisji Oświaty, której termin został zmieniony, a Przewodnicząca tej komisji nie poinformowała wcześniej o zmianie daty posiedzenia komisji. Poinformował, że wizyta dotyczyła płynności finansowej gminy Bieruń i wyrażenia zgody na zaciągnięcie pożyczki krótkoterminowej w wysokości 16 mln zł. Rozmowy dotyczyły jak najszybszego przepływu środków centralnych do budżetu gminy na zapłacenie faktur za realizację zadań popowodziowych dotyczących infrastruktury,
- konferencja dotycząca rozwoju przedsiębiorczości – lista gości była weryfikowana przez Ministerstwo Rozwoju Regionalnego,
- otwarcie hali sportowej nie został zaproszony nikt z zewnątrz oprócz przedstawiciela z Ministerstwa z uwagi na otrzymane środki finansowe, przyjechał Wojewoda Śląski, byli obecni pracownicy Urzędu Miejskiego i osoby zaangażowane w odbudowę hali, była podana informacja ustna,
- zatrudnienie Pana Światowskiego – umowa skończyła się we wrześniu, była terminowa i kwotowa. Rozważa czy przedłużyć umowę dlatego, że zmiany w informatyzacji Urzędu wykonywane są zbyt wolno.

**Przewodniczący Rady** podtrzymał wniosek o pisemną informację w zakresie umowy Pana Światowskiego.

**Radny Krystian Grzesica** zapytał Burmistrza Miasta o informację w sprawie zmian kadrowych, m.in. o osobę pracującą w komórce Promocja Miasta. Ponadto zwrócił się

o przedstawienie na posiedzeniu Komisji Finansów rozliczenia kosztów obchodów XX-lecia Samorządności Bierunia oraz Dożynek 2011, by mieć rozeznanie, jaką wysokość środków zaplanować na przyszły rok na ten cel. Zgłosił wniosek do Przewodniczącego Rady by od przyszłej Sesji Rady była przedstawiana najpierw informacja ustna o istotnych dla gminy wydarzeniach w okresie międzysesyjnym, a następnie sprawozdanie pisemne Burmistrza Miasta.

**Burmistrz Miasta** w odpowiedzi poinformował, że Pan Dyjeciński zatrudniony jest na umowę zlecenie, została zatrudniona Pani Ewelina Tatarczuk na stanowisko koordynatora do Referatu Pozyskiwania Środków Zewnętrznych ( gmina nie ponosi kosztów – wynagrodzenie ze środków unijnych ), w Promocji Miasta jest stażystka do pomocy, przychyliła się do propozycji zatrudnienia w tej komórce dodatkowej osoby.

**Radny Adam Rozmus** zapytał, kiedy zostanie rozstrzygnięty konkurs na stanowisko Dyrektora MOPS.

**Zastępca Burmistrza Leszek Kryczek** poinformował, że zmieniono skład komisji ponieważ jeden z członków uległ wypadkowi. Na dzień dzisiejszy są 4 koperty, nie może jeszcze ujawnić osób, nie jest wykluczone, że wśród tych oferentów są osoby spoza Bierunia. Skład komisji będzie podany w zarządzeniu Burmistrza.

**Radny Marcin Nyga** zapytał, na jakim etapie jest rozbudowa Przedszkola Nr 1 w Bieruniu.

**Burmistrz Miasta** w odpowiedzi poinformował, że podpisał dokumenty wynikające z procedury przetargowej, oczekuje na podpisanie umowy z wykonawcą czyli Carbud'em, nie ma opóźnień w terminach.

#### **Ad. 5**

**Sekretarz Miasta Jerzy Stok** poinformował, że Rada na IX Sesji w dniu 25.08.2011 r. podjęła 13 uchwał oraz na X Sesji w dniu 07.09.2011 r. jedną uchwałę. Nadzór Prawny Wojewody nie wniósł zastrzeżeń do prawidłowości podjęcia tych uchwał.



#### **Ad. 6**

**Przewodniczący Rady Przemysław Major** zwrócił się do Przewodniczących Komisji Stałych Rady o przedstawienie wniosków komisji, które nie dotyczą tematu wiodącego Sesji i zaopiniowania projektów uchwał.

Kolejno głos zabrali :

- a) **Przewodniczący Komisji Rolnictwa, Leśnictwa, Ochrony Środowiska i Ładu Publicznego Sławomir Wawrzyniak** poinformował, że komisja na posiedzeniu w dniu 13.09.2011 r. przyjęła 3 wnioski. Zapoznał z treścią wniosku 1, pozostałe dotyczą zaopiniowania projektów uchwał przygotowanych na dzisiejszą Sesję ( wnioski stanowią zał. nr 3 do protokołu ),
- b) **Przewodniczący Rady** poinformował, że **Komisja Oświaty, Kultury, Sportu, Zdrowia i Opieki Społecznej Barbara Panek-Bryła** na posiedzeniu w dniu 26.09.2011 r. przyjęła wniosek i opinie dotyczące projektów uchwał dzisiejsze Sesji (wnioski stanowią zał. nr 4 do protokołu),
- c) **Przewodniczący Komisji Gospodarki Miejskiej Marcin Nyga** poinformował, że komisja na posiedzeniu w dniu 20.09.2011 r. podjęła 2 wnioski i 1 stanowisko, które nie dotyczą zaopiniowania projektów uchwał (wnioski stanowią zał. nr 5 do protokołu),
- d) **Przewodniczący Komisji Finansów, Rozwoju i Promocji Krystian Grzesica** poinformował, że komisja na posiedzeniu w dniu 21.09.2011 r. podjęła 2 stanowiska, które nie dotyczą dzisiejszej Sesji ( stanowią zał. nr 6 do protokołu).

**Przewodniczący Rady Przemysław Major** poinformował, że protokoły Komisji Rewizyjnej z przeprowadzonych kontroli będą przedstawione Radzie na Sesji w miesiącu październiku.

#### **Ad. 7**

**Przewodniczący Rady Przemysław Major** przechodząc do głównego tematu Sesji „Środki zewnętrzne – dokonania 2007 - 2011, perspektywy, kierunki”, zwrócił się do Burmistrza Miasta o krótkie wprowadzenie do tematu.

**Burmistrz Miasta** omówił kwestię środków powodziowych informując, że pierwotnie było 10 zadań do realizacji z tych środków. Gmina otrzymała 20 mln zł i ogłosiła przetargi, z których pozostało 6 mln zł. W związku z tym zwrócono się do Wojewody i MSWiA o wprowadzenie dodatkowych zadań i rozdysponowanie tej kwoty, na co uzyskano zgodę. Z przetargów na dodatkowe zadania pozostały znów środki w wysokości 2 mln zł i ponownie zwrócono się o wprowadzenie nowych zadań. W sumie powstały 32 zadania do realizacji ze środków powodziowych. Poinformował, że w dniu dzisiejszym nastąpiło otwarcie ofert na przedostatnie zadanie do sfinansowania w ramach Funduszu Solidarności tj. „Remont ul. Węglowej” na kwotę 2 mln zł. Ponadto odbędzie się jeszcze przetarg na „Odtworzenie starorzecza Wisły” i w ramach Funduszu Solidarności spodziewane są oszczędności, których nie uda się już wykorzystać ponieważ do 15 października br. można wprowadzać nowe zadania, więc trzeba będzie z promesy od 2% do 3% środków powodziowych oddać do budżetu państwa.

Następnie **Podinspektor RPŚZ Agnieszka Demska-Furgał** na podstawie opracowanego materiału pisemnego dotyczącego pozyskanych i planowanych do pozyskania środków zewnętrznych (zarówno europejskich jak i powodziowych) oraz stanu realizacji współfinansowanych zadań w okresie 2007 – 2011, który stanowi zał. nr 7 do protokołu poinformowała, że oprócz środków powodziowych pozyskano środki w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego, Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, Programu Innowacyjna Gospodarka oraz z Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych. Łączna kwota pozyskanych środków od 2007 roku do dnia dzisiejszego wynosi 41.716.422,94 zł.

Pytania i uwagi dotyczące powyższego tematu zgłosili:

**Radny Ryszard Piskorek** zwrócił uwagę, że w opracowanym materiale pisemnym, w zbiorczym zestawieniu pozyskanych środków brakuje informacji, o jakie środki skutecznie sięgnięto i jakie wpłynęły do gminy w poszczególnych latach od 2007 r. do 2011 r., gdyż nie potrafi się do skuteczności pozyskania środków odnieść.

**Podinspektor RPŚZ Agnieszka Demska-Furgał** zaznaczyła, że przedstawione w materiale środki są to środki zagwarantowane dla gminy.

**Skarbnik Miasta** wyjaśniła, że w każdym sprawozdaniu z wykonania budżetu za dany rok są te środki wykazane.

**Burmistrz Miasta** zasygnalizował, że takie zestawienie będzie zrobione.

**Wiceprzewodniczący Rady Adam Rozmus** zapytał, czy zadanie „Modernizacja basenu przy SP Nr 3”, na które gmina miała otrzymać środki zewnętrzne zakwalifikowało się do programu, czy może jest na liście rezerwowej.

**Podinspektor RPŚZ** poinformowała, że wniosek jest na liście rezerwowej, przeszedł pozytywnie ocenę formalną i merytoryczną. Instytucja Urzędu Marszałkowskiego w chwili obecnej nie planuje ogłaszać konkursów, w którym gmina mogłaby zgłosić basen o dofinansowanie z jakiś środków.

**Burmistrz Miasta** zasygnalizował, że kończy się okres aplikowania środków dla gmin na infrastrukturę i należy skupić się na przyszłości, a będzie to ekologia i przedsiębiorczość, gminy będą miały utrudniony dostęp do środków zewnętrznych.

**Radny Marcin Nyga** zapytał, jaki zakres robót obejmuje I etap zadania „Odbudowa centrum przesiadkowego w Bieruniu Starym”.

**Podinspektor RPŚZ** poinformowała, że ze względu na krótki okres realizacji wpisano etap, który zakłada kompleksowe wykonanie zadania w br. i daje większe prawdopodobieństwo uzyskania środków na przyszły rok.

**Przewodniczący Rady** zgłosił, że brakuje informacji – na które są podpisane już umowy z instytucją przyznającą środki zewnętrzne.

**Burmistrz Miasta** wyjaśnił, że w zakresie środków powodziowych podstawą jest promesa podpisana przez MSWiA, umowy na poszczególne zadania są różne. W interesie gminy jest podpisanie umowy jak najpóźniej ponieważ w przypadku pojawienia się dodatkowych robót w trakcie realizacji zadania, gmina nie otrzyma już dodatkowych środków.

**Podinspektor RPŚZ** przedstawiła całą procedurę postępowania dotyczącą podpisania umowy o dofinansowanie zadania ze środków zewnętrznych i wypłacenia tych środków po zakończeniu zadania i przedstawieniu protokołu odbioru robót. Wymieniła zadania, na które zostały podpisane już umowy o dofinansowanie ze środków

powodziowych według opracowanego materiału tj. tabela I poz. 2 (zadanie zostało podzielone na 3 części, umowa jest podpisana na część 1), poz. 3, poz. 4 (umowa podpisana na ul. Bijasowicką – część 1), tabela II poz. 1 i 2. Na 33 wnioski zostało 15 wniosków do opracowania.

**Przewodniczący Rady** stwierdził, że widzi pewne zagrożenia w związku z tym, że ważniejsza jest promesa niż umowa, bowiem większość zadań kończy się w październiku i wtedy gmina może składać wnioski o płatności, a znając realia dopiero na koniec roku mogą wpłynąć te środki do budżetu. Gmina nie ma wpływu na pewne procedury, jednak trwają jeszcze postępowania przetargowe na część zadań i ma obawy czy jest szansa zakończenia tych zadań w bieżącym roku.

**Burmistrz Miasta** odniósł się do powyższej wypowiedzi informując, że prowadzi działania zmierzające do jak najszybszego pozyskania środków zewnętrznych przy jednoczesnym wykonaniu zadań i przerobieniu 25 mln zł na inwestycje. Obawiając się o płynność finansową gminy proponuje zaciągnięcie kredytu krótkoterminowego w transzach w wysokości 16 mln zł do 31 grudnia br.

**Radny Marcin Nyga** zwrócił się o wyjaśnienie finansowania przebudowy centrum przesiadkowego w Bieruniu Starym, kwestię finansowania wszystkich zadań oraz sprawę zawarcia umów przed spłynięciem faktur.

**Podinspektor RPŚZ** podała koszt w/wym. zadania, wysokość dofinansowania i wkład własny gminy

**Burmistrz Miasta** poinformował, że nie można zapłacić żadnej faktury przed umową i przedstawił szczegółowo procedurę postępowania w tym zakresie.

**Radny Krystian Grzesica** zwrócił się o wyjaśnienie, na czym polega przekroczenie dyscypliny finansowej, gdyby była podpisana umowa z wykonawcą i wystawiona faktura za wykonanie robót przed podpisaniem umowy z Wojewodą.

**Skarbnik Miasta** poinformowała, że działa się na podstawie promesy, przekroczenie dyscypliny to nie zapłacenie w terminie wykonawcy za wykonanie robót.

Wobec braku dalszych głosów w dyskusji **Przewodniczący Rady** zwrócił się do Przewodniczących komisji o przedstawienie wniosków komisji w tym temacie.

**Przewodniczący Komisji Finansów, Rozwoju i Promocji Krystian Grzesica** poinformował, że komisja jednogłośnie przyjęła do wiadomości informację na temat pozyskanych oraz planowanych do pozyskania środków zewnętrznych oraz stanu realizacji współfinansowanych zadań w okresie 2007 – 2011.

**Wiceprzewodniczący Rady Adam Rozmus** poinformował, że **Komisja Oświaty, Kultury, Sportu, Zdrowia i Opieki Społecznej** jednogłośnie pozytywnie zaopiniowała działalność placówek oświatowych i Referatu Pozyskiwania Środków Zewnętrznych w zakresie pozyskiwania środków w latach 2007 – 2011.

Po przedstawionych opiniach komisji, **Rada** w wyniku głosowania przyjęła jednogłośnie przy 12 głosach za (1 radny nieobecny podczas głosowania) następujące stanowisko:

***Rada Miejska przyjmuje informację w zakresie pozyskanych i planowanych do pozyskania środków zewnętrznych (zarówno europejskich jak i powodziowych) oraz stanu realizacji współfinansowanych zadań w okresie 2007 – 2011***

#### **Ad. 8**

**Skarbnik Miasta** w sposób syntetyczny omówiła i przedstawiła w formie multimedialnej wykonanie budżetu gminy Bieruń za I półrocze 2011 r., które stanowi zał. nr 8 do protokołu.

Pytania dotyczące powyższego tematu zgłosili:

**Radny Ryszard Piskorek** przypomniał, że w stosunku do budżetu na 2011 rok przyjętego uchwałą Rady w styczniu br. dochody wzrosły o ponad 8 mln zł, a zaplanowane wydatki o ponad 10 mln zł. Podając przykłady niskiej realizacji dochodów i wydatków zapytał, czy w II półroczu zdąży się wykonać ten budżet. Stwierdził, że w II półroczu nastąpi z pewnością kumulacja wydatków, ale nie wiadomo czy również dochodów. Wyraził obawy co do realizacji zaplanowanego budżetu. Przypomniał o źródłach pokrycia deficytu budżetowego, w tym zaciągnięciu kredytu krótkoterminowego w wysokości 16 mln zł. Zasygnalizował, że w tabeli

przedstawiającej wykonanie zadań majątkowych na dzień 30.06.2011 r., na 61 zadań majątkowych wpisanych do budżetu, w I półroczu nie rozpoczęto 41 zadań, więc nie napawa to optymizmem.

**Skarbnik Miasta** odniosła się do deficytu, który wynika z różnicy między dochodami a wydatkami oraz deficytu jakim jest kredyt krótkoterminowy, który jest przejściowy do czasu otrzymania środków z budżetu państwa.

**Radna Jolanta Siemianowska** stwierdziła, że deficyt 16 mln zł nie oznacza, że gmina aż taką kwotę wykorzysta.

**Burmistrz Miasta** poinformował, że zostały przeprowadzone rozmowy z Bankiem Spółdzielczym w tej sprawie i bank uznał wiarygodność na promesę podpisaną z MSWiA.

**Przewodniczący Rady** podzielił opinię radnego Ryszarda Piskorka jak również rozumie postępowanie Burmistrza Miasta i Skarbnika Miasta w I półroczu. Stwierdził, że budżet w jakimś stopniu zbilansował się, była duża nadwyżka budżetowa, którą w trakcie roku rozdysponowano. Realizacja całorocznego budżetu będzie oceniana w przyszłym roku.

Zakończył powyższy temat przyjęciem stanowiska Rady.

**Rada** w wyniku głosowania przyjęła większością głosów przy 12 głosach za, 1wstrzymującym, następujące stanowisko:

**Rada Miejska przyjmuje informację na temat wykonania budżetu miasta w I półroczu 2011 r.**

Następnie **Przewodniczący Rady** ogłosił 15-minutową przerwę w obradach Rady.

## **Ad. 9**

**Przewodniczący Rady** zwrócił się do Rady o podjęcie następujących uchwał :

- a) w sprawie przystąpienia Gminy Bieruń do realizacji projektu systemowego pn. „Dla każdego coś dobrego – Indywidualizacja procesu nauczania i wychowania uczniów klas I-III Szkół Podstawowych Gminy Bieruń”,

**Główna księgowa Ośrodka Edukacji Beata Kostyra-Waliczek** poinformowała, że jest to uchwała intencyjna, program przewidziany jest na lata 2012 do czerwca 2013 r., wymagana jest jako jeden z dokumentów do Urzędu Marszałkowskiego.

**Wiceprzewodniczący Rady** poinformował, że komisja Oświaty, Kultury, Sportu, Zdrowia i Opieki Społecznej pozytywnie zaopiniowała projekt powyższej uchwały.

**Radni** nie zgłosili uwag.

**Rada** przystąpiła do głosowania za podjęciem uchwały.

W głosowaniu brało udział 13 radnych, w wyniku którego oddano :

13 głosów za

**Uchwała Nr XI/1/2011** została podjęta jednogłośnie i w pełnym brzmieniu stanowi załącznik do niniejszego protokołu,

**b)** w sprawie przyjęcia programu współpracy z organizacjami pozarządowymi oraz innymi podmiotami uprawnionymi na 2012 rok,

**Podinspektor ds. Społecznych Anna Bociek** poinformowała, że program współpracy z organizacjami pozarządowymi został opracowany w oparciu o program, który obowiązuje obecnie. Ustawa o pożytku publicznym i o wolontariacie nakłada na gminę obowiązek uchwalenia takiego programu do 30 listopada roku poprzedzającego jego uprawomocnienie. Program powinien być uchwalony po konsultacjach z organizacjami pozarządowymi. Konsultacje zostały przeprowadzone w gminie w dniach 8 – 13 września br., 2 organizacje złożyły uwagi do tego projektu.

**Wiceprzewodniczący Rady Adam Rozmus** poinformował, że Komisja Oświaty, Kultury, Sportu, Zdrowia i Opieki Społecznej przyjęła jednogłośnie następujący wniosek:

**„Komisja Oświaty, Kultury, Sportu, Zdrowia i Opieki Społecznej** wnioskuje do Burmistrza Miasta o ponowne przeprowadzenie konsultacji z organizacjami pozarządowymi, które w pierwszym terminie nie wzięły udziału w konsultacjach oraz

uwzględnienie wniosków i postulatów zgłoszonych podczas dyskusji w sprawie programu współpracy z organizacjami pozarządowymi na 2012 rok.

Komisja wnioskuję do Burmistrza Miasta aby projekt uchwały w sprawie przyjęcia programu współpracy z organizacjami pozarządowymi oraz innymi podmiotami uprawnionymi na 2012 rok przedstawić Komisji Oświaty w m-cu listopadzie br. po opracowaniu projektu budżetu gminy na 2012 rok”

**Przewodniczący Rady** poinformował, że na 25 organizacji zaproszonych na posiedzenie Komisji Oświaty udział w nim wzięło 15 organizacji, z których 3 lub 4 organizacje wzięły udział w konsultacjach. W trakcie posiedzenia komisji zgłoszono uwagi dotyczące zadań priorytetowych oraz dyskusyjną kwestią był zapis rozdziału 8, w którym nie została podana kwota na realizację programu. Program zgodnie z przepisami ustawy musi być uchwalony do końca listopada i musi być kompatybilny z założeniami do projektu budżetu.

Pytania dotyczące powyższego tematu m.in. zgłosili:

**Radny Tomasz Nyga** zgłosił wniosek do Burmistrza Miasta o skierowanie projektu uchwały w sprawie przyjęcia programu współpracy z organizacjami pozarządowymi oraz innymi podmiotami uprawnionymi na 2012 rok, na Sesję Rady w listopadzie br. zgodnie z wnioskiem komisji.

**Podinspektor ds. Społecznych** poinformowała, że na stronie internetowej oraz na tablicach ogłoszeń była zamieszczona informacja o przeprowadzeniu konsultacji, poza tym organizacje pozarządowe otrzymały pisemne powiadomienie wraz projektem uchwały o spotkaniu w dniu 26 września br. Wysłano 27 zaproszeń, w spotkaniu wzięło udział 11 organizacji. Uwagi do programu współpracy złożyły 2 organizacje, wzięto również pod uwagę pisma, które wpłynęły do Urzędu przed ogłoszeniem konsultacji. W sumie zgłoszono 4 uwagi do projektu programu współpracy.

**Burmistrz Miasta** stwierdził, że mniej niż połowa organizacji pozarządowych była zainteresowana konsultacjami, organizacje z niewiadomych powodów nie zajęły stanowiska, a była taka możliwość. Konsultacje odbyły się zgodnie z obowiązującymi przepisami, więc nie widzi celu przedłużania konsultacji. Jest kwestia, czy gmina chce



przeznaczyć na program współpracy taką samą kwotę jak uchwalono w ubiegłym roku czy znacznie większą i jakie jest stanowisko radnych w tej sprawie.

**Radny Tomasz Nyga** nie miał wątpliwości, że konsultacje zostały przeprowadzone dobrze lecz ta uchwała jest spójna z uchwałą budżetową i kwota jaka zostanie wpisana musi wynikać z budżetu, więc to jest powodem przesunięcia terminu jej podjęcia.

**Radny Marcin Nyga** stwierdził, że gmina chce współpracować z organizacjami pozarządowymi lecz odzew jest mizerny z ich strony. Sugeruje by tą uchwałą odłożyć, wyrazić wolę współpracy ze strony Burmistrza i Rady.

**Dyrektor BOSiR** zaproponował by rozdzielić z kwoty na realizację programu współpracy z organizacjami pozarządowymi dotacje dla klubów sportowych.

**Radny Sławomir Wawrzyniak** stwierdził, że najwięcej środków przeznacza się na sport i uznał, że jeżeli odbyły się już konsultacje, to dlaczego Burmistrz ma znów wychodzić naprzeciw. Zaproponował by przeznaczyć na to zadanie kwotę 500 tys. zł i zaplanować to w budżecie.

**Burmistrz Miasta** miał nadzieję, że komisja zaproponuje wysokość środków na realizację programu współpracy oraz ich podział na kluby sportowe i pozostałe organizacje. Uznał, że wniosek o ponowne przeprowadzenie konsultacji nie jest celowy.

**Przewodniczący Rady** nie zgodził się z wypowiedzią Burmistrza. Stwierdził, że zostały zgłoszone 2 wnioski: wniosek radnego Sławomira Wawrzyniaka w sprawie wpisania do programu współpracy kwoty 500 tys. zł na realizację programu oraz wniosek radnego Tomasza Nygi w sprawie skierowania projektu uchwały na komisję. Zgodnie ze statutem wniosek radnego Tomasza Nygi jest daleko idący i poddał go pod głosowanie w pierwszej kolejności.

**Rada** przystąpiła do głosowania za odrzuceniem projektu uchwały i skierowaniem go na Komisję Oświaty oraz Komisję Finansów do rozpatrzenia.

W głosowaniu brało udział 13 radnych, w wyniku którego oddano :

10 głosów za, 3 przeciw

**Projekt uchwały** został odrzucony,

**c)** w sprawie nabycia nieruchomości na rzecz Gminy Bieruń (*własność Gminy Żydowskiej*),

**Naczelnik Wydziału GPN Krystyna Trzońska** poinformowała, że przedmiotem uchwały jest nieruchomość położona przy ul. Oświęcimskiej o pow. 640 m<sup>2</sup> zabudowana budynkiem remizy OSP Bieruń Stary i jest własnością Gminy Żydowskiej. W celu uregulowania stanu prawnego tej nieruchomości zachodzi potrzeba nabycia działki na własność Gminy Bieruń.

**Przewodniczący Komisji Gospodarki Miejskiej Marcin Nyga** poinformował, że komisja pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.

W czasie dyskusji głos zabrali:

**Radny Marcin Nyga** zwrócił się o podanie kwot, które zostały przedstawione na posiedzeniu komisji.

**Naczelnik Wydziału GPN** podała wartość nieruchomości ( 123.500,00 zł ), która wynika z wyliczenia: wartość rynkowa minus nakłady jakie gmina poniosła w okresie użytkowania. Wartość rynkowa całości nieruchomości zabudowanej wynosi 319.019,00 zł.

**Rada** przystąpiła do głosowania za podjęciem uchwały.

W głosowaniu brało udział 13 radnych, w wyniku którego oddano :

13 głosów za

**Uchwała Nr XI/2/2011** została podjęta jednogłośnie i w pełnym brzmieniu stanowi załącznik do niniejszego protokołu,

**d)** w sprawie nabycia nieruchomości na rzecz Gminy Bieruń (*ul. Staromłyńska*),

**Naczelnik Wydziału GPN** poinformowała, że uchwała dotyczy regulacji stanu własności ul. Staromłyńskiej, która jest drogą gminną. Wszystkie wymienione w uchwale działki są własnością bądź pozostają w użytkowaniu wieczystym PKP,

łączna powierzchnia tj. 2130 m<sup>2</sup>. Działki obecnie są zajęte pod pas drogi wraz z chodnikami i poboczem.

**Przewodniczący Komisji Gospodarki Miejskiej Marcin Nyga** poinformował, że komisja pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.

Pytania zgłosili :

**Przewodniczący Rady** zwrócił o podanie kosztu nabycia nieruchomości.

**Naczelnik Wydziału GPN** poinformowała, że niema jeszcze całkowitego kosztu, szacuje się ok. 30,00 zł/m<sup>2</sup> czyli ok. 65 tys. zł.

Ponadto udzieliła odpowiedzi na pytania radnych Tomasza Nygi oraz Marcina Nygi w sprawie nabycia wym. w projekcie uchwały działek układających się w taki nieregularny sposób jak przedstawiono na mapie oraz w sprawie wpisania zarysu drogi. Poinformowała, że tak układają się działki prywatne i działki PKP, nie wszystkie mają uregulowany stan prawny oraz poinformowała, że zarys drogi został zrobiony.

**Rada** przystąpiła do głosowania za podjęciem uchwały.

W głosowaniu brało udział 13 radnych, w wyniku którego oddano :

12 głosów za, 1 wstrzymujący

**Uchwała Nr XI/3/2011** została podjęta większością głosów i w pełnym brzmieniu stanowi załącznik do niniejszego protokołu,

e) w sprawie zmiany uchwały Nr VII/6/2010 Rady Miejskiej w Bieruniu z dnia 29.07.2010 r. w sprawie zaciągnięcia pożyczki z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach na kontynuację kompleksowego „Programu ograniczenia niskiej emisji na terenie Miasta Bierunia - ETAP III”,

**Kierownik Referatu OŚRL Grzegorz Plewniok** poinformował, że w związku ze zmianą modelu finansowania przez WFOŚ zadań oraz w związku z wprowadzeniem 2-ch inwestycji tj. 2-ch pomp ciepła trzeba obowiązującą uchwałę dostosować do tych

realiów. Zmiana polega na tym, że przedtem zaliczkowo wypłacano całą kwotę pożyczki w ratach, natomiast w tej chwili kwota zostaje podzielona na 3 części i wypłata 20% pożyczki będzie przekazana gminie po realizacji inwestycji, a nastąpi to z końcem 2012 roku. Ponadto w związku z realizacją tych 2-ch pomp ciepła WFOŚ zmniejszył kwotę pożyczki o 4.200,00 zł.

**Burmistrz Miasta** poinformował, że uchwała jest konsekwencją wniosków komisji aby te 2 pompy ciepła móc realizować w bieżącym roku z budżetu gminy, jest to uchwała porządkująca.

**Przewodniczący Komisji Rolnictwa, Leśnictwa, Ochrony Środowiska i Ładu Publicznego Sławomir Wawrzyniak** poinformował, że komisja pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.

**Przewodniczący Komisji Finansów, Rozwoju i Promocji Krystian Grzesica** poinformował, że komisja również pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.

W dyskusji głos m.in. zabrali:

**Radny Jan Podleśny** zgłosił, że w lipcu ubiegłego roku została podjęta uchwała, która określała o 5 tys. zł więcej, ale z rozłożeniem na 2 lata tj. na 2010r. i 2011 r., natomiast zaproponowany projekt uchwały rozkłada te same zadania finansowo na 3 lata i chciałby wiedzieć, dlaczego w 2011 r. nie wykonano uchwały z lipca 2010 r.

**Kierownik Referatu OŚRL** poinformował, że nastąpiła zmiana modelu wypłat pożyczki z WFOŚ, która została zmniejszona i podzielona na 3 części.

**Rada** przystąpiła do głosowania za podjęciem uchwały.

W głosowaniu brało udział 13 radnych, w wyniku którego oddano :

10 głosów za, 1 przeciw, 2 wstrzymujące

**Uchwała Nr XI/4/2011** została podjęta większością głosów i w pełnym brzmieniu stanowi załącznik do niniejszego protokołu,

*f)* w sprawie wprowadzenia zmiany uchwały Nr VIII/3/2010 Rady Miejskiej w Bieruniu z dnia 30.09.2010 r. w sprawie kontynuacji kompleksowego „Programu ograniczenia niskiej emisji na terenie Miasta Bierunia”,

**Kierownik Referatu OŚRL** poinformował, że w związku z podpisaną z WFOŚ umową pożyczki na realizację programu ograniczenia niskiej emisji oraz zmianą rodzaju i ilości inwestycji i ich finansowania, gmina wystąpiła o wprowadzenie 2 pomp ciepła w zamian za 2 kolektory słoneczne.

**Przewodniczący Komisji Rolnictwa, Leśnictwa, Ochrony Środowiska i Ładu Publicznego** poinformował, że komisja pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.

W czasie dyskusji głos m.in. zabrali:

**Radny Jan Podleśny** zapytał, jakie będzie dofinansowanie z budżetu gminy w zakresie wymiany pieców, modernizacji kotłowni, kolektorów słonecznych dla właściciela budynku, który nie został poszkodowany w czasie powodzi. Czy właściciel będzie musiał pokryć koszty w wysokości 40%. Zapytał, czy do realizacji programu przewiduje się operatora „starego” czy „nowego”.

**Kierownik OŚRL** przedstawił zasady odpłatności mieszkańca, który nie był poszkodowany w powodzi i miał przyznane dofinansowanie do kolektora i do pieca. Odnośnie operatora realizacji programu – została wybrana Bierońska Fundacja Inicjatyw Gospodarczych na okres 2-ech lat.

**Radna Natalia Gajewska** przytoczyła treść uzasadnienia do projektu uchwały pytając, jaka jest zasadność dofinansowania z budżetu gminy do pomp ciepła dla osób, które nie zostały poszkodowane w czasie powodzi mając na względzie trudną sytuację powodzian,

**Kierownik Referatu OŚRL** poinformował, że są tylko 2 pompy ciepła i nic się już nie zmieni.

**Przewodniczący Rady** porównał treść obowiązującej do tej pory uchwały z treścią nowego projektu uchwały i zapytał, dlaczego 2-gie zdanie zostało wykreślone, nie ma konkretnej kwoty, jaki jest koszt obsługi programu z budżetu gminy.

**Kierownik Referatu OŚRL** w odpowiedzi poinformował, że do tej pory uchwały były ogólne, w których nie wymieniano szczegółowych kwot, w związku z czym postanowiono nie uszczegóławiać tego, chodzi o uporządkowanie całości zadania. W budżecie jest określona kwota i nie będzie to przekroczone.

**Burmistrz Miasta** w uzupełnieniu poinformował, że źródła finansowania się nie zmieniają, program jest określony na 2 lata.

**Radny Jan Podleśny** poinformował, że koszty obsługi nie są kosztami kwalifikowanymi i będzie to finansowane z budżetu gminy, a resztę dopłacą właściciele nieruchomości, którzy będą z tego programu korzystać.

W toku dalszej dyskusji **Radca Prawny** wyjaśnił, dlaczego w projekcie uchwały drugie zdanie zostało wykreślone, poinformował, że jest jedna zmienna – udział mieszkańców w partycypacji tych kosztów.

**Rada** po dyskusji przystąpiła do głosowania za podjęciem uchwały.

W głosowaniu brało udział 13 radnych, w wyniku którego oddano :

10 głosów za, 1 przeciw, 2 wstrzymujące

**Uchwała Nr XI/5/2011** została podjęta większością głosów i w pełnym brzmieniu stanowi załącznik do niniejszego protokołu,

g) w sprawie poręczenia pożyczki zaciągniętej w Wojewódzkim Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach przez Rejonowe Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji w Tychach S.A. w związku z realizacją przedsięwzięcia pn. „Przebudowa sieci wodociągowej w ul. Łysinowej w Bieruniu”,

**Skarbnik Miasta** poinformowała, że uległa zmianie nazwa zadania i RPWiK zwróciło się z prośbą o zmianę uchwały poprzez dostosowanie nazwy do wymogów stawianych przez WFOŚiGW. Kwota pożyczki zaciągniętej przez RPWiK oraz pozostałe elementy uchwały pozostają bez zmian.

**Przewodniczący Komisji Finansów, Rozwoju i Promocji Krystian Grzesica** poinformował, że komisja pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.

**Radni** nie zgłosili uwag.

**Rada** przystąpiła do głosowania za podjęciem uchwały.

W głosowaniu brało udział 12 radnych, w wyniku którego oddano :

12 głosów za

**Uchwała Nr XI/6/2011** została podjęta jednogłośnie i w pełnym brzmieniu stanowi załącznik do niniejszego protokołu,

*h)* w sprawie poparcia apelu do Rządu Rzeczypospolitej Polskiej skierowanego przez Radę Miasta Ruda Śląska, dotyczącego przewidywanych negatywnych skutków realizacji "Pakietu Klimatyczno-Energetycznego UE 3x20",

**Sekretarz Miasta Jerzy Stok** poinformował, że jest to uchwała intencyjna, apel poparła Komisja Gospodarki Miejskiej.

**Przewodniczący Komisji Gospodarki Miejskiej Marcin Nyga** poinformował, że komisja poparła inicjatywę Rady Miasta Ruda Śląska.

**Rada** przystąpiła do głosowania za podjęciem uchwały.

W głosowaniu brało udział 13 radnych, w wyniku którego oddano :

13 głosów za

**Uchwała Nr XI/7/2011** została podjęta jednogłośnie i w pełnym brzmieniu stanowi załącznik do niniejszego protokołu,

*i)* w sprawie zmian w budżecie gminy Bieruń na 2011 rok,

**Skarbnik Miasta** poinformowała, że przedstawione zmiany do budżetu należą do wyłącznej kompetencji Rady. Pierwsza strona projektu uchwały uległa zmianie, ponieważ zostały zwiększone dochody i wydatki budżetowe w związku z wpływaniem środków z Urzędu Wojewódzkiego dla powodzin na wypłatę zasiłków.

**Przewodniczący Komisji Finansów, Rozwoju i Promocji Krystian Grzesica** poinformował, że komisja pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.

**Przewodniczący Rady** stwierdził, że uchwała pozwala Burmistrzowi Miasta na zaciągnięcie dużego zobowiązania finansowego i chciałby by było zapewnienie

Burmistrza, że będzie to przeznaczone tylko na zadania wynikające z promes powodziowych, nie będzie przeznaczone na inne wydatki.

**Burmistrz** poinformował, że projekt uchwały był rozpatrywany na Komisji Finansów. Będzie podpisywał kredyt i jest to odpowiedzialność jednoosobowa, podkładką pod kredyt będzie promesa podpisana przez MSWiA.

**Skarbnik Miasta** poinformowała, że również bierze odpowiedzialność za to zobowiązanie i zasygnalizowała, że środki te nie mogą być wydatkowane na inne cele jak tylko na ten cel, na który gmina chce go zaciągnąć czyli na płynność finansową wynikającą z przejściowego deficytu na pokrycie zadań majątkowych z promesy.

**Rada** przystąpiła do głosowania za podjęciem powyższej uchwały.

W głosowaniu brało udział 13 radnych, w wyniku którego oddano :

8 głosów za, 3 przeciw, 2 wstrzymujące

**Uchwała Nr XI/8/2011** została podjęta większością głosów i w pełnym brzmieniu stanowi załącznik do niniejszego protokołu,

- j) w sprawie zmian Wieloletniej Prognozy Finansowej wraz z prognozą kwoty długu i spłat zobowiązań Miasta Bierunia na lata 2011 – 2020.

**Skarbnik Miasta** poinformowała, że zmiany do WPF należą do wyłącznej kompetencji Rady i wynikają ze zmian wprowadzonych do budżetu.

W załączniku nr 1 dochody, przychody i wydatki dostosowano do kwot wynikających ze zmian wprowadzonych wcześniej zarządzeniami i uchwałami, w załączniku nr 2 wprowadzono nowe zadanie pn. „Indywidualizacja procesu nauczania i wychowania uczniów klas I-III Szkół Podstawowych Gminy Bieruń”.

**Przewodniczący Komisji Finansów, Rozwoju i Promocji Krystian Grzesica** poinformował, że komisja pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.

Pytania zgłosili:

**Radny Ryszard Piskorek** zapytał o modernizację basenu przy SP Nr 3 w Bieruniu Nowym.



**Skarbnik Miasta** w odpowiedzi poinformowała, że gmina nie otrzymała dofinansowania, zadanie nie zakwalifikowało się do projektu, jeżeli nic się nie zmieni to będzie to skorygowane.

**Radny Grzegorz Wilk** zapytał o rozbudowę połączenia ul. Macierzyńskiego z ul. Chemików – to zadanie było zakwestionowane na jednej z komisji a zostało ujęte w WPF, miała być przedstawiona alternatywa tego rozwiązania, czy będzie to kontynuowane.

**Burmistrz Miasta** w odpowiedzi poinformował, że zadanie zostało wstrzymane i nie będzie realizowane w br.,

W głosowaniu brało udział 13 radnych, w wyniku którego oddano :

11 głosów za, 1 przeciw, 1 wstrzymujący

**Uchwała Nr XI/9/2011** została podjęta większością głosów i w pełnym brzmieniu stanowi załącznik do niniejszego protokołu,

#### **Ad. 10**

Na bieżącej Sesji Rady radni zgłosili następujące interpelacje, wnioski i zapytania oraz udzielono odpowiedzi :

##### **a) Przewodniczący Rady:**

- w dniu dzisiejszym złożył w biurze podawczym Urzędu wniosek – inicjatywę uchwałodawczą w sprawie nadania nazwy rondu przy ul. Warszawskiej, Węglowej i Granitowej: Rondo Górników „Piasta” 1981 roku, w związku z przypadającą w 2011 r. 30-rocznicą podjęcia przez załogę KWK „Piast” strajku podziemnego w 1981 roku. Zwrócił się o skierowanie wniosku wraz z załączonym projektem uchwały na komisję Rady w celu przeanalizowania i rozpatrzenia analizy,
- zgłosił, że połowa drogi ul. Gołysowej jest wyłożona puzzlami i już występują wyrzuszenia – by służby Urzędu zwróciły na to uwagę,

**b) Radny Grzegorz Wilk:**

- złożył interpelację pisemną w sprawie rozpoczęcia procedury zmiany zagospodarowania działki po byłym budynku przy ul. Chemików 121 na działalność handlowo-usługową,
- w imieniu mieszkańców zwrócił się o zaplanowanie środków w budżecie na 2012 rok na uzupełnienie ławek na osiedlu Chemików,

Zwrócił się o udzielenie odpowiedzi pisemnych na zgłoszone interpelacje,

**c) Radny Jan Podleśny:**

- zapytał, na jakim etapie jest realizacja zobowiązania gminy dotyczącego wyrażenia zgody przez wspólnotę na umieszczenie skrzynki oświetleniowej,

**Burmistrz Miasta Bernard Pustelnik** w odpowiedzi poinformował, że:

- skrzynka oświetleniowa wisi na terenie wspólnoty, było to zobowiązanie poprzedniego Burmistrza, że w zamian będzie część chodnika wyremontowanego albo dołożonego i trzeba to uwzględnić w budżecie,

**d) Radny Krystian Grzesica:**

- zgłosił wniosek dotyczący przysyłania materiałów, projektów uchwał przed Sesją i komisjami w formie elektronicznej,
- by wprowadzić w BIP podział na miesiące zarządzeń Burmistrza i uchwał Rady,

Zapytał:

- co zawiera umowa w sprawie transportu kolejowego, jakie są uprawnienia, zobowiązania gminy bądź innych podmiotów,
- remont dworców kolejowych, przystanków PKP – jak to ma wyglądać,
- co z samochodem straży granicznej, który od kilku miesięcy stoi przed Urzędem – jakie są zamierzenia w tej sprawie,
- jakie działania są podejmowane w sprawie rozkładów jazdy busów na przystankach, by dowiedzieć się jak to jest w innych gminach. Oczekuje na odpowiedź pisemną,

**Burmistrz Miasta** poinformował, że:

- jest wyrażenie woli Marszałka Województwa, Prezydenta Tychów, Kolei Śląskich, PLK Katowice aby połączenie kolejowe pomiędzy Tychami a

Bieruniem Starym uruchomić, nie pociąga to za sobą żadnych zobowiązań finansowych, mówi się o zadaniach, które trzeba wykonać - jest to remont dworca i peronów, jednak nie mówi się o kosztach i kto ma to wykonać, nie wiadomo, ile będzie to gminę kosztowało,

- samochód jest własnością gminy Bieruń, technicznie jest sprawny, otrzymano go jako darowiznę od Straży potrzebny służbom Urzędu do pracy w terenie, do wyjazdów na wały przeciwpowodziowe,
- rozkłady jazdy busów – **Naczelnik Wydziału GK** poinformował, że starania są bezskuteczne, przepisy prawne nie upoważniają by zmusić przewoźników do wywieszania rozkładów jazdy,

**e) Radna Natalia Gajewska** zapytała:

- jaka jest wizja wydziału związana z przyszłością budynku będącego częściowo Przedszkolem Nr 2a, a częściowo budynkiem przeznaczonym na mieszkania komunalne, ponieważ jest on w złym stanie technicznym
- rozpoczęła się już procedura przetargowa dotycząca remontu ul. Węglowej, co będzie obejmował ten remont,

Zwróciła się o udzielenie odpowiedzi pisemnych,

**Naczelnik Wydziału GK Jan Stocki** poinformował, że w budżecie na 2012 r. trzeba będzie zaplanować środki na remont dachu budynku Przedszkola Nr 2a, co do przyszłości części przedszkola i części mieszkaniowej trudno w tej chwili wypowiedzieć się. Remont ul. Węglowej prowadzi Wydział IMiR – dotyczy pasa drogi,

**f) Radny Marcin Nyga:**

- zapytał, jak przedstawia się sprawa komunikacji w mieście w 2012 roku,
- zwrócił się o wcześniejsze przygotowywanie materiałów na Komisję Gospodarki Miejskiej, ponieważ ostatnio w tej sprawie były przesunięcia czasowe.

W przypadku ewentualnych opóźnień prosi informację, że materiały będą później, **Burmistrz Miasta** przekazał, że Sekretarz udzieli odpowiedzi na piśmie, jakie były przyczyny, że materiały nie zostały dostarczone w terminie na posiedzenie Komisji Gospodarki Miejskiej. Odnośnie komunikacji w mieście w 2012 roku poinformował,

że wchodzi w życie nowa ustawa, zlecono kancelarii prawnej pomoc w interpretacji nowych przepisów, obowiązkiem gminy jest zorganizowanie komunikacji na swoim terenie, czyli komunikacji mikrobusowej. Oczekuje się na opinię kancelarii,

**g) Radny Tomasz Nyga** zapytał, kiedy będą wyniki ekspertyzy „Jutrzenki”,  
**Naczelnik Wydziału GK** poinformował, że gmina jest na etapie wyboru firmy, która dokona oceny stanu technicznego budynku, wpłynęła 1 oferta, oczekuje się na ofertę jeszcze jednej firmy.

**Burmistrz Miasta** przekazał, że musi być wykonana kompleksowa ekspertyza „Jutrzenki” i budynku „Maldoru”,

**h) Radny Konrad Mateja** zwrócił się o informację dotyczącą remontu przejazdu kolejowego w Bieruniu Nowym,

**Burmistrz Miasta** w odpowiedzi poinformował, że nie będzie remontowany odcinek od przejazdu kolejowego do skrzyżowania ul. Wawelskiej z ul. Warszawską, są ciągle przesuwane terminy rozpoczęcia remontu, do 21 października może być wykonany ten remont. Pociągi towarowe i osobowe nie będą w tym czasie jeździły, natomiast PLK na czas zamknięcia na 2 tygodnie tej drogi nie ma do tej pory uzgodnionej organizacji ruchu, trwa uzgadnianie projektu organizacji ruchu,

**i) Radna Jolanta Sieminowska:**

- zapytała, czy jest brane pod uwagę połączenie z Bierunia do Katowic przez Chełm Śląski i Imielin,

**Burmistrz Miasta** przypomniał, że do gminy należy organizacja komunikacji na terenie Bierunia,

**j) Wiceprzewodniczący Rady Adam Rozmus:**

- zapytał, na jakim etapie jest wybór wykonawcy remontu ulic: Dyrdy, Przyjaźni i Przecznicza
- zwrócił się o wzmożenie nadzoru nad inwestycjami wykonywanymi ze strony Urzędu o dużych nakładach finansowych,

- jak przedstawia się sprawa wykonania dokumentacji w dzielnicy Czarnuchowice (lewostronny brzeg Wisły).

**Burmistrz Miasta** poinformował, że gmina jest po przetargu na wybór wykonawcy remontu ulicy Dyrdy.

**Naczelnik Wydziału GK** poinformował, że sprawa remontu ul. Przyjaźni i Przecznicza jest na etapie przygotowania przetargowego, remont tych ulic przewidziany jest w przyszłym roku.

### **Ad. 11**

W bloku informacyjnym :

#### **1. Przewodniczący Rady:**

- a) podziękował wszystkim za udział w uroczystościach XX-lecia samorządności Bierunia,
- b) poinformował, że w okresie międzysesyjnym wpłynęło 20 pism, które są do wglądu w Biurze Rady oraz zaproszenie na festyn rodzinny w Czarnuchowicach.

**2. Sekretarz Miasta** poinformował o przygotowaniach do wyborów parlamentarnych, wszystkie czynności przebiegają zgodnie z kalendarzem wyborczym. Gmina jest organizacyjnie i technicznie przygotowana do tego.

**3. Burmistrz Miasta** zasygnalizował, by przy zmianach terminów posiedzeń komisji uzgadniać to wcześniej z nim i Zastępcą Burmistrza.

### **Ad. 12**

**Przewodniczący Rady** zakończył obrady XI Sesji Rady Miejskiej w Bieruniu dziękując radnym za aktywny udział w obradach.

Na tym protokół zakończono.

Protokołowała : Elżbieta Dukat